

CANADA.

THE SWEDISH WEEKLY.

ÅRG. IX. — NR 51.

WINNIPEG, MAN., 19 DECEMBER 1901.

LÖP. NR 406.

JULSÅNG.

Det finns ett ställe, dit tanken går
Så gärna hvar julekväll,
Och så den gjort nu i många år,
Och alltid den gjort mig säll —
Och lifvets oro och tidens svall
Som ekot dött uti fjärran,
När tanken stannat hos Herran.

Och tusen andra ha före mig
Med glädje till stallet gått,
Som jag mig känner, de kände
sig,

Och samma syn ha vi fått,
Ty allting är sig beständigt likt:
Ett barn på kärlek oändligt rikt,
Med samma alskliga dånge,
Det hade den första dagen.

Har föddes Vannen, som dött för
mig,

Den ringaste ibland män,
Om icke så det förhållit sig,
Jag glömt ej lit igen,
Han dödde Gudomens barmhärtighet
Att först en gång uti evighet
Man skulle se hvem det var:
Den största ibland de store.

Valkommen, ja, till mitt ringa
djull

Med hälsningar från min vän!
Mig hviska i lifvets sena kväll:
Snart kommer hem bitigt!
Valkommen, Jesus! Jag ringa är,
Men vet, att ännu du har mig kär,
När himlen ringer samman,
Da samlas vi alla. Amen

C. O. H.

Hon. Thos. Greenway vald till ledare.

Den liberala konventionen som den 11—13 dennes hölls i stadens var i alla afseenden lyckad och vi må afven tillägga, löfströk. Det var 15 de sedan en liberal konvention mötte här i provinsen, hvadan man kan säga, att i detta fall ej "konventionen" för ofta. Konventionens förnämsta göromål voro att få den förmodade splittringen inom partiet här i provinsen, bortad, att välja en portifolj, få en mera effektiv organisation genomförd, samt "last but not least", ett parti-program uppsatt, som igen skulle placera en kapabel regering vid styret. Vi våga anse att konventionen har utömnat lyckat öfver all förväntan val. Harmoni och enighet utmärkte förhandlingarna, trots det stora antalet delegater, uppgående till ett par hundra, som voro närvarande från provinsens alla delar, och hvilka naturligtvis representerade de skilda intressen och sakfylliga afven "splitten". Roblinregeringens rekord undergick en skarp kritik, och flera resolutioner affattades, mot en del saker den hade gjort och en del den uraktlåt att göra. En permanent organisation för hela provinsen bildades, och åt dess verkställande medlemmar uppdrags att upprätta de principer, som för provinsen skulle blifva mest gagnliga att regeras af, samt de reformer som borde

genomföras. Till ledare valdes enhälligt vår gamle ex-premier, farmaren Thos. Greenway, som i nära tjugufem år tagit aktiv del i provinsens politiska lif på ett så ingripande sätt, att hans namn är oupplösligt förenadt med dess historia, och under hans chefskap skola vi få se det liberala partiet åter vid makten här i provinsen. Bland de närvarande talarna märktes isynnerhet Hon. Clifford Sifton, inrikesministern, hvilken, som bekant, representerar västra Canada i Dominion kabinettet. I ett af sina utmärkta tal försvärade han på ett så förträffligt sätt Ottawas regeringens ställning, att hvarje resonabel människa måste känna sig belägen med vår federalregering, va sig sig har är li

En svår väderlek

har rådt den sista veckan. I midten på förra veckan inträdde en häftig kold åtföljd af häftiga stormar på den atlantiska kusten. Köldvägen synes ha svept fram öfver hela norra halfklotet. I Chicago och Nebraska berättas flera personer omkommit genom kölden, och bland boskapshjordarna ha flera stora fördörelser också skett. Största olyckorna ha dock de svåra stormarna å Atlantiska kusten orsakat. Englands kuster ha hemsöks af stormarne och likaledes hvar Canadas och Forenta Staternas. Skadorna komma att räknas i millioner och många människolif ha därjämte fått sätta lifvet till.

— Ett stort skeppsvarf för bygandet af ångfartyg skall anläggas vid Canadian Soo. Engelska kapitalister med Sir Furness äro intressenterna.

Rat Portage.

— Rat Portage har minskat antalet af sina aldermän från tolf till sex stycken. Antagligen ha valmännen lärt sig inse sanningen af ordspråket: "Ju flera kokkar, ju sämre soppan".

Ett par frakttåg körde in på hvarandra vid Busted, några mil från Rat Portage. En tio stycken hvetevagnar urspårade jämte lokomotivet på eftersta tåget. Lyckligt nog döddes ingen människa.

En Winnipeg hockeyklubb var nere härom dagen och täflade med Rat Portage's, men led ett grundligt nederlag.

från olika delar i provinsen. I St. Anne, ej långt från St. Boniface, ha 15 fall konstaterats, och hela byn har isolerats. I St. Boniface hafva förekommit flera fall. Winnipeg stadsfullmäktige hafva diskuterat smittfaran, och det är att hoppas, att de vidtagna åtgärder, som tryggas stadens invånare.

Skandinavien.

— Tröskningen är nu i det närmaste afslutad för i år. Bröderna Nystöm slutade med sin "outfit" för en vecka sedan och hr Johnson Danroth & Co. väntas blifva färdiga denna vecka. Afkastningen af årets gröda har på de flesta ställen blifvit öfver förväntan. Af hvete tode den dock ej öfverstiga 30 bus, pr acre, då hafte däremot i vissa fall gått upp till öfver 120 bus, pr. acre. Bagge maskinerna ha utförd sitt arbete till allas belåtenhet.

Sägverksägarne börja att rusta sig för den kommande vintern och då tröskningen väl är afslutad torde de komma att göra anspråk på all den arbetskraft som kan erhållas.

En söndagsskol konvention kommer att hållas i Baptistkyrkostaden den 2 jan. 1902 kl. 2 e. m. Flere af Manitoba's S. S. Associations medlemmar komma att närvara och man torde ha all anledning att vänta det ett stort, intressant och givande program kommer att utföras hvadan ingen bör försumma att bevisa deisamma.

N. W. Territorierna.

— En postkörare på leden Wishart Qu' Appelle, Levi Robinson har arresterats för stöld ur en del rekommenderade bref. Han är endast 17 år gammal.

British Columbia.

— En stenleverantör, J. W. Fleming, hängde sig i Victoria i lördags.

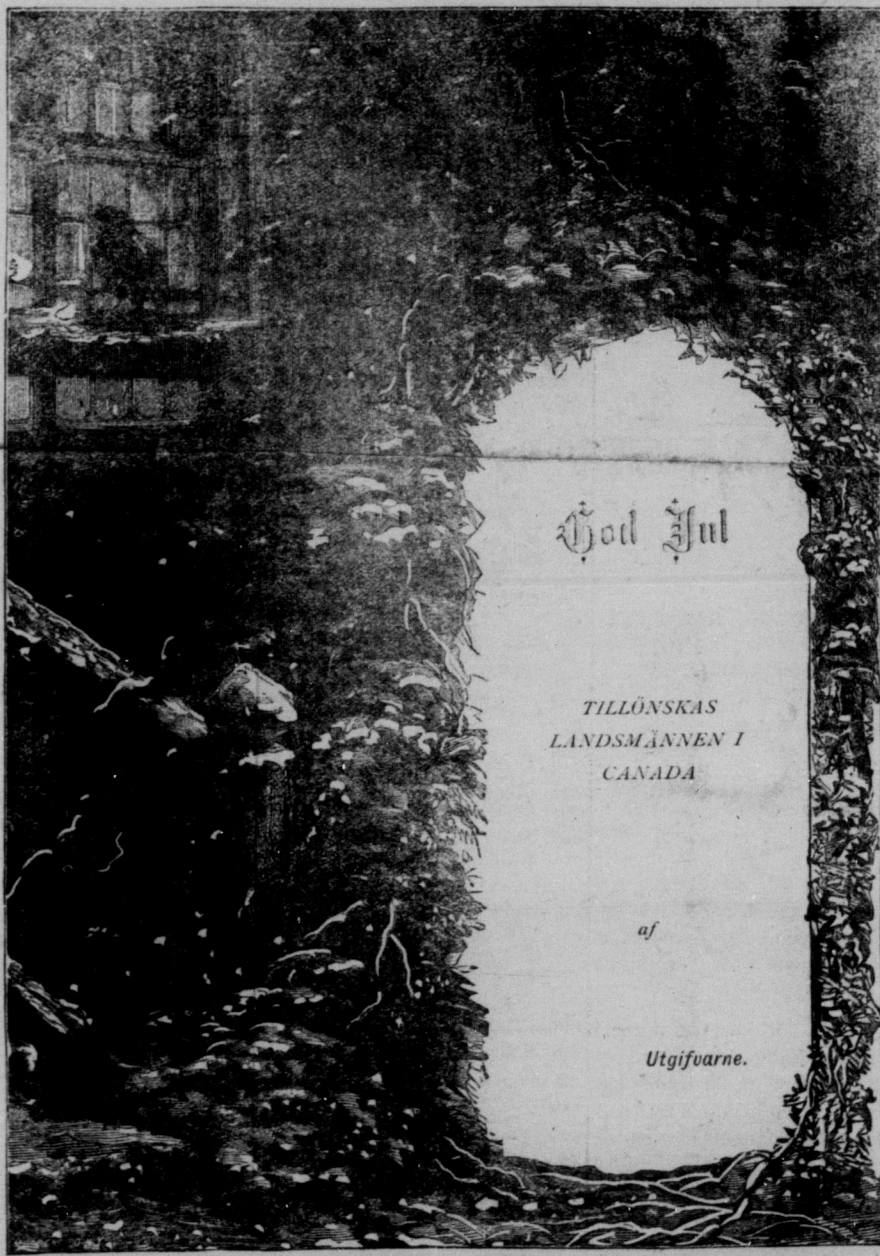
— Liberalerna i provinsen ämnade hålla en konvention i Vancouver i slutet af januari månad.

Utländet.

Shamrock II höll nära på att bli uppbränd i sin docka vid Brooklyn, N. Y., härom dagen.

Har Marconi lyckats?

Marconi, den ryktbare uppfinnaren af den trådlösa telegrafien, säger sig nu ha lyckats telegrafera tvärs öfver Atlanten medelst sin gnistapparat. Sedan en tid tillbaka har han på Newfoundlandskust uppsatt en mottagningsapparat för sin afsändningsstation i England. I lördags säger han sig ha mottagit den öfverenskomna signalen, bokstaven S, samt är alldeles öfvertygad därom. Edison och flera andra tviffa emellertid på Marconis rapporter och vidare experiment afvaktas naturligtvis med största spänning. Emellertid har han varit utsatt för ett futtigt attentat af Anglo-American telegraf kompaniet, hvilken stämt honom enär han gjort intrång på deras telegrafrättigheter på ön.



God Jul

TILLÖNSKAS
LANDSMÄNNEN I
CANADA

af

Utgifvarne.

Canada-nyheter.

Ontario.

— Lord Strathcona, som legat lif-farligt sjuk i London, Eng., häller nu på att tillfriskna.

— Canadian Pacific banans aktier, som vid årets början såldes för 88.93 procent, kvoterar nu 115, en särdeles märkningsvärd stearing tydligen framkallad af andra orsaker än en tillfällig spekulation.

— Den tredje Canadiska konventionen till Syd Afrika har nu ökat till 900 man.

Manitoba.

— En forskräcklig olycks-händelse, som kostade tre människolifvet, hände i lördags e. m. i Hargrave, i det en gasmaskin som användes i elevatorn exploderade. Af de fem personer, som befunno sig i maskin rummet, döddes genast Stewart Wright och R. R. Sykes, under det E. A. Holms afled på måndagen af sina brännsår.

— Det ena fallet efter det andra af smittkoppor rapporteras

beral eller konservativ. Ty, man må säga hvilket som helst, en af mera dugliga och patriotiska medborgare som ensamt regering kan Canada för närvarande ej framkalla. Dess rekord visar det. De få dagarnes korta samvaro visade övertydligt, att det liberala partiet ej är så splittradt, som en del af "Winnipegssplittrare" säga. Och vi äro säkra på att frukterna af denna konvention skola visa sig i en grundlig liberal valsegen nästa gång strider står.

CANADA

Utgivet hvarje torsdag

Winnipeg, Man.

K. FLEMING, Redaktör.

Prenumerationspriset

Helt år	1.00
Halvt år	0.50
Förskotts år	0.25
Enligt år till Sverige	1.50
Halvt år " " " " " "	0.75

postporto inbegripet.

Lokalagenter önskas i alla svenska samhällen och lemnas god provision. Korrespondenser, korta och intressanta meddelanden mottagas med tacksamhet. Prenumerationsmedel bör sändas med Post- eller Express Money Order eller Registrerat bref till

CANADA.

Box 254, Winnipeg, Man.

Kontor: ROOM 1, HARRIS BLOCK

Svenska Nyheter.

STOCKHOLM. Den Norden-skiöldska sydpolexpeditionen. Enligt ingången meddelande, passerade "Antarctic" den 14 nov. Sen Vincent på Cap Verdeöarna. Färden hade då alla afsenden gått efter beräkning, och allt stod godt till ombord. Från San Vincent styrdes kursen till Buenos Ayres, dit "Antarctic" beräknas anlända omkring den 8 eller 10 dec.

Från Buenos Ayres, där konung och diverse utköp skola verkställas, går kursen mot Port Stanley, Falklands öarna, som blir sista poststationen innan "Antarctic" vänder stafven mot antarktiska trakter.

Nytt millionbolag. Amerikanska centrifugaktiebolaget är numera på ett nybildadt bolag, som på måndagen ingaf stiftelseurkund till öfverståthållarämbetet. Föremålet för bolagets verksamhet är att, efter förvärfvande af aktier i United States Butter Extractor Company, nyttiggöra desamma för bolaget, som skall ha sitt säte i Stockholm. Aktiekapitalet skall utgöra 2 mill kr., fördelade i aktier å 50 kr. ställ-da på viss man.

Stammanskapet vid kustartilleriet skall, enligt k. befälning, fördelas i regementen och kompanier under första uppsättningsperioden (1902-1903) på följande sätt:

Vaxholms kustartilleriregemente organiseras på 6 artillerikompanier om 60 man, 2 minörkompajer om 90 man samt 1 yrkeskeskompani om 80 man, och

Karlskrona kustartilleriregemente organiseras på 6 artillerikompanier om 60 man, 1 minörkompani om 120 man samt 1 yrkeskompani om 94 man.

Till generalmajor och chef för kustartilleriet har öfversten och chefen för Karlskrona artillerikår A. F. Centervall utnämnts.

Falbs kritiska dagar. Doktor Falb har nu publicerat sina meteorologiska förutsägelser för 1902. Han bebålar en mycket sträng vinter. Januari månad skall bli särdeles torr, med under februari och mars kommer det att falla rikligt med snö. Som särskildt kritiska dagar angifvas 22 februari, 10 mars, 8 april, 7 maj, 6 juni.

En så-svår höst på sjön i våra farvatten, som den hvilken nu gått till ända, har öfverlotsen vid Bremon, E. E. F. Schön, förklarar sig icke ha varit med om, och ändock har han varit i lots-

verkets tjänst sedan 1874. Hr Schön säger att det sedan den 23 oktober icke ute till hafv varit mer än två vackra dagar. Alla de öfriga dagarna ha utmärkt sig för oftast mycket hårda stormar.

En hotande eldsvåda utbröt den 22 nov. i Separator bolagets verkstäder. Elden utbröt i målareverkstaden, som är belägen i en tornbyggnad. Elden begränsades dit också. Skadan anslås till 200,000 kr. Brandkåren erhöi 1000 krs. belöning för sitt arbete.

GÖTEBORG. Sillmuseum i Göteborg. För några år sedan kom man tillförfel med ett ej en enda sill från den föregående stora sillfiskeperioden funns att tillgå. För att förebygga att afven det nuvarande sillfisket skulle gå lika spårlost förbi, beslöto, som bekant, en del för saken intresserade personer i Göteborg med redaktör M. Rubenson i spetsen att söka få till stånd ett sillmuseum att ställas till Göteborgs fiskeriförening förfogande. Vid denna förenings sammanträde i lördags lämnade ingenjör G. Ekman några upplysningar om hur långt saken avancerat, och framgick därpå, att 160 burkar med däri inlagda och preparerad sill nu finnas. Man har erhållit tillåtelse att deponera samlingen på Göteborgs museum, och det har beslutits, att uppställa den med första. Samlingen innehåller afven prof på sillens föda, d. v. s. exemplar af sillmagar och planktonarter, särskildt samlade af professor Cleve och med stor omsorg preparerade, en del i sprit i glasrör, som kunna öppnas. Denna planktonsamling, som förvaras i skåp å museet, är utståndigt unik.

Stort nykterhetsmöte i Göteborg. Ett stort möte hölls i afton i Betlehemskyrkan här under ordförandeskap af kyrkoherde P. Lunden. Mötet var besökt af omkring 2,500 personer.

Efter ett föredrag af hr Lunden och en kortare diskussion antogs enhälligt en af centralkommittéen för Göteborgs nyk erhetsorganisationer öppnat resolution. Denna innefattade en anmodan till regeringen att påskynda afgörandet af förslaget till ny miltordrucks förordning under påpekande af att den tilltagande dryckenskapslasten är beroende i hög grad på den okontrollerade ölhandeln.

GÄFLE. Mordad och ränad i kolkjojan. Enligt till Gefle Dagblad ingången meddelande har man i natt i en kolkjoja i Svärdjösocken i Dalarna anträffat en äldre kolare mordad och antagligen ränad. Han anträffades af personer, som kommo för att tillse milan, söndersärgad och blodig i ansiktet. En lös arbetare, som några dagar varit hans kamrat i kolkjojan, är försvunnen. Kolaren tros ha haft på sig 30 eller 40 kr.

HALMSTAD. Riksdagsmannavalet i Halmstad, förrättades i förrgår för fyllande af platsen efter den i Första kammaren invalde grosshandlaren Apelstam, utföll så, att västerkandidaten, redaktören af Hallands-Posten Viktor Larsson, valdes med 520 röster. Högerens kandidat, förre redaktören Ludvig Danström erhöi 431 röster.

HUDIKSVALL. Hälsingedöden. Ligan bekänner. Nya brott

i dagen. "Spinnar-Lasse", 20 årig Lars Larsson i Offerby. Undersvik, har nu erkant delaktighet i anläggningen af mordbränd i Nor, Järfö, samt i dubbelmorden och mordanläggningen i Kurland, Arbrå, m. fl. förbrytelse, såsom anstiftande af mened m. m.

"Spinnar-Lasse" har, utöfver hvad redan meddelats, erkant, att han begått mened i målet mot Pila-Brita vid tuget i Järfö mån dags.

Utom dessa båda nämnda ha afven Pila Britas m. m. son och förra piga, Anna Jonson, erkant att de haft full vetskap om mordet i Kurland och d. s. s. gärningsmän.

Mor Åkerberg ha bevisen hopat för hans delaktighet ej blott i dubbelmordet i Kurland, utan också i mordet i Delsbo och i mordbränd i Nor. Äfven mot kolaren Ek ha vid dicens förhör framkommit ytterst graverande indicier och bevis.

Förhören pågå oafbrutet. Antalet uppgjorda brott växer allt mera.

Saken artar sig till att få en sådan omfattning, hvarom man ej haft en aning, då undersökningarna uppgjogs. En förfarande rutenhet torde med det snaraste komma att bli tag i hela sin vidd.

Den ligan, hvars ilddåd nu äro stärfade, har varit långt mera utgrednad samt mycket mera farlig än den, för hvilken "Knifven" på sin tid stod i spetsen i Delsbo.

Det finnes knappt en paragraf i hela strafflagen, som ej beröres af deras förbrytelser. Långt flere mord än de utförda ha varit planlagda, och åt de utsedda förförarna ha anlagits penningbelöningar, oftast dock helt små.

Icke blott mot utomstående, utan afven mot ligamedlemmar, som på ett eller annat sätt gjort sig föhatliga, ha mordplaner uppgjorts. Ligan, som har sin utbredning öfver nära nog hela Arbrå och Järfö tingslaxs område, har sin innersta kärna i Offerby och trakten på andra sidan älven.

För uppspanande af denna ligan ha Pila Britas och hennes pigas upplysningar varit af största vikt. De ha också mycket att omtala, emedan Pila Britas hem utgjort sällarnas samlingsställe, där de utskliga planerna uppgjorts.

I och med Åkerbergs gripande var början gjord till en razzia bland Hälsingelands förbrytarnas, och man får väl nu hoppas, att den ljussning, som inträdt bestraffande utredning och spänningar i de stora hrotten, snart skall öfvergå till full dager.

Om en uppsärska å Järfö hotell berättas, att hon i en dröm sett Delsbomorden samma natt som de begingos. Gefle-Posten offentliggör hennes dröm, sådan hon framställde den flera timmar, innan ännu någon som helst utderrättelse ingått om dådet.

De personer, som ha dådens utredning om hand, ha förklarat, att den beskrifning som drömmerskan i Järfö gifvit på den man,

Kasta ej bort dem!

Det är alldeles som att kasta bort pängar, när ni kastar ifrån er SNOW SHOE TAGS, som finnas på hvarje kaka Pay Roll Cheving Tobacco. Gåm dem och ukanutvälja er en vaaker present ur 150 stycken olika saker. "Tags" äro goda till den 1 jan. 1902. Begär illustrerad premiekataloger händare



Ex-Premier Hon. Thos. Greenaway, Manitoba Liberal Party leader.

hon såg i drömmen som mördare, passas fullkomligt in på Åkerberg. Beskrifningen på stugans interiör är öfverensstämmande med utseendet af rummen i Olssons i Isbo stuga.

MALMÖ. "Kockums" afgick med segern. Marinförvaltningen anfog i förg. Kockums mekanisk verkstad i Malmö anbud å 2 187,500 kr. för byggandet af flottans nya pansarbåt. De två öfriga ankomna anbudena löde: det från Berglundens mekaniska aktiebolag å 2,297,000 kr., och det af Motala verkstads nya aktiebolag och Lindhømens mekaniska verkstad gemensamt afgifna å 2,344,000 kr. Den blifvande pansarbåten skall å verkstaden vara färdig om 18 månader.

Politisk sammanslutning i Malmö. En politisk förening med afsikt att sammanföra den tekniska personalen vid järnvägs-, post-, telegraf- och tullverken håller på att bildas här för gemensamt uppträdande vid politiska och kommunalval. En kommitte har haft saken om hand och allmänt möte är utlyst.

SUNDSVALL. Rån å allmän väg. En finne, Erik Harjulin från Nykarleby, som varit i Östersund för att sälja hästar, blef, då han på hemvägen passerad Sundsvall under natten till tisdagen, rånat på hela sin behållning af hästafarerna, hvilken uppgick till en summa af 1,000 kr., som han förvarade i plånboken.

Hans afsikt hade varit att följa med ångaren "Runeberg", som på måndagskväll afgick till Stockholm, och han hade afven gått ombord efter att i glädjen öfver de lyckade affärerna ha tagit sig några glas.

Men till sin olycka gick han åter i land för att försätta libationerna en stund, innan båten skulle gå. Han måste nämligen ett par personer, som med största vilja togo hand om den resande resande och festale så grundligt med honom, att han till slut var tämligen redlös. I detta tillstånd förde hans nya "vänner" honom utåt Skönbergsvägen till och sedan de lockat honom ett stycke bort från vägen, fränryckte de honom utan vidare den väl späckade plånboken. Rånarna ha ähållits.

En millionkonkurs. Trävaruaktiebolaget Strand-Sövik. Trävaruaktiebolaget Strand-Sövik har på egen begäran försatts i konkurs. Bolaget, som bildades för tre år sedan med ett kapital af 907,000 kr., hufvudsakligen engelska pengar, ägde i början Strands och Söviks sågverk, men sålde i höst det senare. Bolaget anlade sedan mera vid Kowda ett större sågverk, som därpå öfverlätts till det nybildade trävaruaktiebolaget Kowda hvarj största delägarna utgjordes af intressenterna i stambolaget.

VARBERG. Uppseende väckan försvinnande. Den 2 de nnes afresten handlanden Gustaf Gyllenhammar i Varberg från hemorten under uppgift, att han skulle vara borta 8 dagar. Han har emellertid ej sedan lätt höra af sig.

På grund af de rykten, som uppstått med anledning därpå, har polismyndigheten ingripit för att bringa klarhet i saken. Det uppgifves bl. a., att Gyllenhammar varit försedd med en reskassa å ett belopp af ej mindre än 120 tusen kr., och att han begifvit sig till Amerika, där han förut visats.

Danmark.

En dansk ångare räddad 800 manns or. Till Aarhus här i dessa dagar inkommit den stora danska ångaren "Granaria", kapten Horn. Den 12 september, sedan man passerat Azorerne och öfver Atlanten styrde mot Amerika, observerades en ångare drifva redöst omkring. Det var den italienska emigrantångaren "Archimedes", hvilken på resa med 800 emigranter från Neapel till New York forlorat propellern och nu i fem dagar drifvis hjälplös omkring. En dag hade man kommit mycket nära en af de azoriska öarna, och flere sicilianska passagerare trängde med revolver i hand upp på kommandobryggan och ville tvinga kaptenen att styra rätt på land, hvilket hade varit detsamma som fartyget undergång. Trots alla böner och hotelser, sökte kaptenen därför hålla ut till hafv "Granaria" tog ångaren på släp och förde in den i hamnen Horda på Azorerne. I bärgerlön hoppas kapten Horn få 80 å 90,000 kr.

LIFSTIDSPÅNGEN Berättelse af JONAS LIE.

(Forts. fr. föreg. nr.) ... Just färdig med sitt vanliga quantum förtäring på stället, en buteljöl och fyra supar ...

... Det sista tecknades uttryckligen af flera bland kallarkunderna, eller såsom det hette i pollarsporten — flera af världens ständiga gäster ...

... Af dessa fasta, något vacklande figurer, som så der ned i väckas upp ur en kvalmig lördagsaftons dvala, voro de allra flesta redan försvunna från skådeplatsen ...

... Om det kunde tänkas någon annan direkt eller indirekt orsak? Det var först och mest länge hafva besinnat sig, men ännu kunde tänka sig någon sådan ...

... Så öfverlämnade hon till honom en styck gammal kupa, hade hon dock sedan af honom låtit ...

... Det var något sådant, madam Selvig och hennes dottrar voro i färd med att lämna på en båt ...

... Inne i skänkrummet hade det nu blivit skum, Holmans dunkla skopnod var nedslagen på baren ...

... Han stod vid disken, och hon satt med ryggen mot fönstret ...

... Slutligen bröt han tystnaden ...

— Jag vill bara säga dig det, om du sedan kan komma ihåg det, tillade han sakta ...

— Och nu i qväll skall jag följa efter dig ända till hörnet ...

— Ja, bli utanför, Nikolai! Hviskade hon ...

— Krogbjörnen och de två bärrarne kommo nu in ...

— Der, hvarest de skulle skiljas, tryckte han korgen, som hon glömt i handen ...

— Några kvalmiga, långa minuter ännu ...

— Och påkladda liksom genom ett trolslag, strömmade fabriksflickorna skocktal i sina nätta dragter ...

— Den klara värsluften ...

— Han såg på oss, hade de märkt till det? Hviskade Kristofa ...

— Ja, för att han känner mig! sa Silla ...

— Det uppstod ett skrat ...

— Kostigast att traktera ...

— Några främmande, som besögo fabriken, kommo genom salen ...

— Förmiddagsluset föll liksom med en tryckande stillhet ...

— Den klara värsluften ...

— Skaran trängde sig lätt intill gårdesgården ...

— Håret har han låtit bema i koken ...

— Han såg på oss, hade de märkt till det? Hviskade Kristofa ...

— Ja, för att han känner mig! sa Silla ...

— Det uppstod ett skrat ...

— Kråkungen såg förbittrad ut under sitt bukel ...

— En ström af arbeterskor från en annan fabrik föll som en biflod in i deras och genom en förgrening af gator och gränder utgöt sig ...

— Silla smög i genom en trång, fäktig ingång ...

— Hon stannade utanför, då hon hörde moderns rättfärdiga förbittring ...

— Fru Anderson berde väl ha det förstärkt att inse ...

— Med långsam, förkrossande tonvigt vände hon sig derpå mot dottern ...

— Jag skall ta i och vrida med dig, mr! ...

— Det var öfverhufvud ...

— En hvar har sin glöspjertel, och att blockmakar Holman varit till, var något ...

— Madam Holmans bittra uttalande blefvo många ...

— Madam Holmans bittra uttalande blefvo många ...

— Madam Holmans bittra uttalande blefvo många ...

— Madam Holmans bittra uttalande blefvo många ...

Pioneer Insurance Agency Established 1871. Det lönar sig att brandförsäkra ...

Klocka och kedja för en dags arbete ...

THE NEW YORK CLIPPER Contains a Reliable Record of all the events in the THEATRICAL WORLD ...

PATENTS PROMPTLY SECURED Write for our interesting book "How to Obtain a Patent" ...

Hugh McCowan, arkitekt ROM 7, 480 MAIN ST.

Skynda om du vill se ENGÖ SLÖTTS HEMLIGHETER ...

ALLANDESÖTTS ANFALL MÅFVES FRITT ...

Skandinavert att beakta. Prima STILL i kaggar, Ansvoris Kryddsil ...

PATENTS 50 YEARS' EXPERIENCE TRADE MARKS ...

Scientific American. A handsomely illustrated weekly ...

En jul på ranchen.

Översättning efter original af THEODORE ROOSEVELT.

En december under tiden jag visades ute på min ranch hade vi haft så mycket att göra med dess skötande, att det endast var några dagar kvar till julhelgen, då vi kommo att tänka på, att vi ej gjort några förberedelser för dess firande på öfligt sätt. Vintern hade inträffat ganska sent och vädret varit särdeles mildt, med undantag af en dag, då is täcket på floden blef så pass solidt, att vi kunde frakta öfver en vagnslast mjöl och salt fisk — tillräckligt för hela vintern — samt ett litet förråd af konserver, att användas vid festlagare tillfellen. Ur ranchens köksträdgård hade vi förut bergat några tunnor potatis undan grashopporna, hvilka samvetsgrant hjälpt torka och frost att äldes för våra andra vegetabilier. Vi dare hade vi några vilda plommon och litet torkadt elkött men — visade det viktigaste för vår julmiddag, nämligen färskt kött, och därför beslöt jag och min förvaltare att söka upp ett par rådjur för att fylla den betänkliga bristen i matsedeln.

Jag skickade alltså en cowboy ut en eftermiddag för att infånga ett par af våra ridhästar, hvilka voro på bete å en tre mil från ranchen belägen platå. Det var nödvändigt för oss att va framme vid den utsedda jaktmarken före soluppgången, och det fattades minst ett par timmar till dess, då förvaltaren knuffade mig vaken, der jag låg och drog mig under buffelhudarna. Inom ett par minuter voro vi påklädda, frukostade i hast på kaffe och några skivor bjöd, läde sedan ned till stallet, sadlade hästarna samt suto upp, och dermed var vår jakt-tur börjad.

Luften var mycket kylig. Hade de senaste trevne dagarna haft så kallt väder, att flodens iskorpa åter blifvit trafikabel för hästar och ryttare. Stjernorna strålade klart ned på oss, då vi i den tidiga morgonsunden redo ned för den snötäckt, hårdfrusna floddalen. Komna en mil från ranchen, satto vi öfver floden, och hvarje höfslag mot den skäriga isen ljöt som ett pistolskott. På andra stunden fans det tåta busksnår, dem vi måste bana oss igenom, hvarefter vidtog en dalgång, som ledde flere mil in bland bergen. Klippsträngerna voro beklädda med buskar och små träd-dungar.

Ett grått skimmer vid den östra horisonten bebådade daggroningen, och snart kunde vi i snön urskilja spåren efter djur. Vi stego af hästarna allt som oftast för att undersöka dessa spår. På ett ställe funno vi, att ett par yargar haft en liten rendezvous, maktroligen blifvit skrämda af hästrampet och flytt uppåt samma väg vi skulle fardas fram. Dernäst funno vi de skarpa konturerna efter raffötter, och litet längre fram kunde man iakttaga, huru ett lodjur snokat i kring, sökande efter en hare eller präriehöna att stilla aptiten med.

Solen började just visa sig, då vi upptäckte tre par hjertformiga spår, antydande att vi lyckats

komma på rätt stråt. De tre rådjuren togo, efter hvad vi tyckte oss märka, sin morgonpromenad i sakta mak, och vi trodde oss skola träffa på dem om en helt kort stund. Forsigtigt följande spåren voro vi snart på toppen af en kulle, och vi hade nätt och jemnt nått den, då min följeslagare i en handvändning gled ned från sin häst och lade bössan till ögat. I detsamma han skulle till att ge fyr, såg jag bland buskarne till vänster om oss det högt upplyfta hufvudet af en ung rådet, som med undran och förskräckelse blickade ned på oss. När a ömblick hade kulan genomborrat djurets hals, och det stortade hufvudet på ned för branten. Ett brakan de af grenar i buskaget tillkännagaf, att de andra två djuren funno det räddigast att taga till flykten med största hast.

"Vår julmiddag!" ropade vi båda på en gång, i det vi sprungo och läde beslag på bytet. Det tog oss ej länge, innan det praktiska djuret var upphängd i ett linetråd och vederbörligen renadt. Inne i kastade vi undan, sedan jag först förgiftat dem med strykning. Alla ranchmän äro vana att vidtaga denna åtgärd för att möjligen göra af med kringstrykande vargar, hvilka göra stor skada på boskapsjordarna i dessa trakter. För vår del hade vi särskild anledning att lägga ut ett försattigt byte för rofdjuren, hvilka någon tid förut dödats, ett år gammalt qv ga för mig. Vargarne hade smugit sig in på den ostördt lagna betande qvigån, och det tog dem endast ett par minuter att slita det stackars kreaturets i bitar.

Sedan vi hvilat oss en stund, fastbundo vi våra hästar och gån vo oss till fots i väg mot en grupp cederträd, der jag af gammalt vante, att de stora råböckarne brukade hålla till. Solen stod nu högt på himmelen och snön började smälta undan, lemnande marken bar på flere ställen. Något ville bråd fingo vi ej syn på under förmiddagen. Vid en klar kallad intogo vi lunch, hvilken bestod af några klunkar iskallt vatten och ett stycke torkadt kött. Efter det vi änyo brutit upp, styrde vi kurs på en dunge uppåt backslutningen. Vi hade ej humnit långt, då min vän rörde vid min arm och pekade mot ett af utsprängningen. Jag hude marke till hornen i en bock och genom att flytta mig litet åt sidan fick jag godt korn på honom samt sande ett skott in i hans ryggrad. Han lyckades visserligen resa sig upp, men gick ej längre än en femtio fot, förr än han stupade.

Nu hade vi allt byte vi åstundade och gingo efter våra hästar. Råbocken placerade vi på förvaltarens häst och rågeten på min. På hemvägen råkade vi ut för ett litet missöde, derigenom att isen brast under oss, då vi voro öfver floden. Vi sjelfva, hästar och jagtbyte plum-sade i vattnet, men äfventyret hade ej något allvarigt resultat, om man ej vill räkna ett något för kallt bad. Men hvad brydde vi oss om det. Vi återvände ju i triumf med materialet för vår julmiddag.

KINKIG FRÅGA. Fastmannen: — Jag måste anförtro dig något, älskade. Mina inkomster uppgå bara till tjugufem kronor i veckan. Tror du, att du kan reda dig på det? Fastmön: — Utmärkt! Men hvad tänker du själf lifva af, Karl lille?

Nykterhetshotellet "SYEA"
Midt emot C. P. R. station.
är det **billigaste och lugnaste ställe** du kan stanna på under din vistelse i Winnipeg.
Obel 75 cent pr dag eller \$3.50 pr vecka.
M. A. Meyer.

DAMER
En 90 Ct. Ask
FRI
Adressen Mrs. L. HUNNET, South Bend, Ind.

McKINLEY Memorial Pictures.
Storlek 18x20 tum. Copyrighted. Rikskörför agenter.
KORT HÖRSERIKING: Öfverst en dufva med sträckta vingar, under dufva: "Not lost but gone before". I mitten af bilden: porträtt af vår matry resident, Wm. McKinley, från ett af hans senaste porträtt. På höjden sidor: himmelsoenen, fransöskida. Anglar med trumpet (franska). Små barn, hvita rosor, liljor o s. v., allt signadt af framkalla en et och helig effekt. Under a litet nämnda en talls hvar i hvar en af de nämnda so, modfästade, årdstall och öfriga viktiga händelser i hans lif. Hvarje hude är lika till. 25 cents med posten; postfritt. Agenter förjina mycket pingar på den behöfvade plats för att sälja. **PHENIX BOOK & MUSIC CO.**, 181 Chestnut St., Chicago, Ill.

10c i Silfver
(eller 11 eller 2 cents främkrän) samt namn på 10 landsmän, sandes genom ett litet och ett vackert kvartalshäfte af

Svensk Familj-Journal
48 sidor (omkring 250 vanliga bokstör), innehållande 67 eller 50 mindre Noveller, berättelser, dikter och illustrationer, häftad fint omslag, samt tidsningen fritt i 6 månader. Stor fullständig katalog fritt.

SVENSK FAMILJ-JOURNAL
233-5. Ave. S. Minneapolis, Minn.

H. A. WISE & Co.
f. d. Howard & Co
Apotekare & Kemister
Alla recept expedieras. Alla mediciner finnas.
Mc Dermott Ave., straxt vid Main Street.

LAUGHLIN FOUNTAIN PEN
The Best of Any Price
Can't be improved to any other people.
A Perfect Companion of never ending usefulness, a source of constant pleasure and comfort.
To tell the merits of "CANADA" as an advertising medium we need only refer to the more popular styles superior to the
\$3.00
grades of other makes for only
\$1.00
Unconditionally Guaranteed. Promptly Refunded.
Try it a week. If not satisfied, we'll take it back, and give you \$1.00 for the trouble of returning the pen. We won't get into a quarrel with you. We'll give you \$1.00 for the trouble of returning the pen. We won't get into a quarrel with you. We'll give you \$1.00 for the trouble of returning the pen.
This Special Offer is good for 15 days. One of our Safety Pocket Pen Holders free of charge with each pen.
Remember—There is No "just as good" as the Laughlin. Has it not on it? Take no chances.
State whether Ladies' or Gentlemen's pen is desired. Illustrations are full size of complete order with each pen.
LAUGHLIN MFG. CO.
168 Griswold Street, DETROIT, MICH.

ASTMA BOTAS FRITT

"Astmalene" ger lindring och full bot i alla fall.
SÄNDES FRITT PÅ BEGÄRAN.
Skrif namn och adress tydligt.



Astmalene är det bästa som finnes, ty det lindrar genast öfven de värsta fall och botar, då allt annat slår felt.
Rev. C. F. Wells i Villa Ridge, Ill., säger: Er profaska af Astmalene m i togs i godt skick, och jag kan knappast omata, hur glad jag är öfver den lindring jag haft. Under 10 års tid var jag en slaf under hostakkomor och astma, och jag tillfode på att någon sin blifva botad. Då såg er annons om botemedel för denna sjukdom, och inskåd jag trodde att ni tagit minnen för tull, beslöt jag göra ett försök. Till min förvåning fann jag lindring. Sänd mig en stor flaska.

Rev. Dr. Morris Wechsler
Rabbi vid Bnai Israels församling,
New York, Ap 11 3, 1901
Drs Taft Bros.' Medicine Co.
H. H. — Er Astmalene är ett utmärkt medel mot Astma och höfeber. Dess ingredienser verka mycket välgörande vid astma. Resultatet är både för ännande och egendomligt. Efter noggrann undersökning kunna vi förklara, att Astmalene innehåller hvarken morfin, opium eller kloroform. Högaaktning fullt.
REV. DR. MORRIS WECHSLER.

Avon Springs, N. Y., Feb. 1, 1901.
Dr. Taft Bros. Medicine Co.
H. H. — Jag känner mig förpliktad att skriva detta intyg, öfver jag märkt den märkliga värkan af Astmalene. Min hustru har haft spasmodisk astma i det närmaste 12 år. Efter att haiva försökt alla medel som jag och mina ämbetsbörder kände till, fick jag af en händelse se er annons i edra föstret på 18:e gatan i New York, hvary jag köpte en flaska. Min hustru började ta a medicin i hvar mor och det dröjde ej länge innan jag såg förbättring. Efter att haiva nyttjat er dast en but-ij, har hennes astma försvunnit. Jag kan med nöje rekomm. dera den till dem, som lida af denna tråkiga sjukdom. Högaaktning fullt.
O. D. PHELPS, Läkare.

Dr. Taft Bros. Medicine Co. Feb. 5, 1901.
H. H. — 122 år tid har jag lidit af Astma och har försökt många medel. Jag -äg er annons och försökte er profaska, hvilken gaf mig lindring med detsamma. Sedermera köpte jag en stor flaska, för hvilket jag är synnerligen tacksam. Jag har i aru och knude ej arbeta. Nu är jag vid bästa hilla och kan sköta mi a dagliga sysslor. Ni kan beg. gna detta intyg hast ni vill. Hem adress är: 285 R v-ington Street, KAPPAEL, 67 East 129th Street, New York City.

PROFFLASKA SÄNDES PÅ BEGÄRAN FRITT.
Drifjeke att skriva idag. Skrif genast och omfämn "Canada" Adressera: DR. TAFT BROS. MEDICINE CO., 79 East 130th Street New York City.

Till salu hos alla Apotekare.

ÄR NI DÖF? HAR NI SUSNING I ÖRONEN?
ALLA FALL AF
DÖFHET OCH DÅLIG HÖRSEL KAN NU BOTAS
Medels var nya uppfinning. Endast de som äro födda döfva äro obotliga.
SUSNING I ÖRONEN UPPHÖR ÖGONBLICKLIGEN.
F. A. WERMAN, BALTIMORE, MD., säger:
Baltimore, Md., 21de Mars 1899.
Ärade Herrar: — Då jag nu blifvit fullständigt bötad för döfhet, för förlitad på min egen eller minnes, vill jag nu geva eder en fullständig beskrifning öfver mitt fall, som ni kan lita på, om ni vill tro på det.
För fem år sedan begynte det att sitta i mitt högra öra och sedan smånad till smånad, till det högra höret så att jag slutligen förlorade höret i det högra öret. Jag hade då en svår katarri för tre månader till fem månader. Jag sökte många läkare och de kunde inte göra något för mig. Alla läkare trodde att det var en katarri och att jag skulle bli döv för alltid. Men en dag såg jag en annons i edra föstret om att ni botade döfhet och då jag hade hört om er, beslöt jag att försöka på er. Jag köpte en flaska af er medicin och tog den i hvar mor och det dröjde ej länge innan jag såg förbättring. Efter att haiva nyttjat er dast en but-ij, har min döfhet försvunnit. Jag kan nu höra och förstå allt som säges till mig. Ni kan beg. gna detta intyg hast ni vill. Hem adress är: 285 R v-ington Street, KAPPAEL, 67 East 129th Street, New York City.
Vårt medel lindrar och löser från ordert arbetet.
Innehållande 100 kapslar af er själfva hemmet för ett litet pris. Beskaffad kostnaden. Ni kan beg. gna detta intyg hast ni vill. Hem adress är: 285 R v-ington Street, KAPPAEL, 67 East 129th Street, New York City.
INTERNATIONAL AURAL CLINIC, 396 LA SALLE AVE., CHICAGO, ILL.

DRS. KENNEDY & KERGAN
The Leading Specialists of America. 25 Years in Detroit. Bank References.
VARICOCELE NERVOUS DEBILITY CURED.
If you have transgressed against the laws of nature, you must suffer. It is almost inevitable that you will find yourself afflicted with some of the above named ailments. We have cured thousands of such cases. We have cured thousands of such cases. We have cured thousands of such cases.
We have cured thousands of such cases. We have cured thousands of such cases. We have cured thousands of such cases.
DRS. KENNEDY & KERGAN.
Cor. Michigan Ave. and Shelby Street, Detroit, Mich.
K & K K & K K & K K & K K & K K & K

GANADAS TRYCKERI
Rekommenderar sig till utförande af alla slags
ACCIDENS- & BOKTRYCK

Whitewoods
och
Wapellas
Qvarnar

skötas af undertecknad som alltid åtnjutit allmänhetens förtroende på grund af

Reel Behandling och Godt Mjöl

JAS. SAUNDERS.
HVETE UPPKÖPES TILL HÖGSTA GÄLLANDE PRIS.

Brefafdelning.

PÅ RESA GENOM ÖDEMARKEN.

C.P.R. Survey Dep't., Raleigh, Dec. 12.

Jag har aldrig haft någon öning om eller trött det, om någon sagt mig, att 13 telet vore ett olycksnummer, men har nu kommit på andra tankar. Att jag själf alltid varit en olycksfågeln, men jag har alltid haft s. k. "bondtur", men äfven den försvann.

Efter en del stötar och skakningar på tåget från Winnipeg hit ned beslöto vi 13 att gå ned till Ignace för att å därvaras de hotell få några timmar sömn, men då vi anlände dit, så var det fullt hus, hvadan vi flugo sitta och sova. På måndags morgon fortsatte vi till Raleigh, men ni skall tro att undertecknad kände sig ganska besviken vid Asynen af stationen. Jag hade gått och inbillat mig, att Raleigh skulle varit en stor plats, om dock icke fullt så stor, som Winnipeg eller Montreal, Men, o öde! Hvarst jag vilnde mina ögon kunde jag icke se något annat snö, bärg och nedbrunnen skog. Stationen brast af om gammal boxcar. Så snart jag hämtat mig från den första fröskräckelsen kommer den värsta! Våra tält och öfriga saker kunde icke komma förrän på följande dag eller den 3:e anlände sakerna till vår stora glädje. Vid middagstiden framkommo vi till en liten sjö, som vid undersökning befunns innehålla ganska godt vatten, hvarför vi här beslöto göra vårt första hufvudkvarters. Vi medföra proviant för 2 månader, och då vi måste draga provianten själva, tar det en ganska lång tid vid hvarje nyttning.

Jag har äfven erhållit ett par bad sedan jag kom hit, och som jag är af det slaget, att jag aldrig räknar ut något i förväg, så hann jag inte få af mig kläderna, förstås. Det kändes alldeles som om jag fått en högre lyftning, då jag kom i vattnet.

Vi ha ännu icke påbörjat någon utskänkning för banan o. komma väl icke att börja för ännu en vecka.

"Som ljuset är utbrunnet
Och kruset utrunnet"
som fader Beilman sade, får jag taga afsked. G. L.

BREF FRÅN FLEMING.

En angenäm fäst, mera enastående i sitt slag på denna plats, gick af stapeln den 9 dennes. Det hade blifvit utlyst att den dagen samlas till gemensam tacksgelse för erhållna välgärningar och särskildt för årets skörd. Till denna hade anslut sig största delen af den svenska befolkningen där i trakten hos Mr Chas. Engdahl. Mötet började med en kort predikan öfver "Vid Jesu fötter", efter hvilkens slut predikanten, öfverraskades genom en större påningegåva, uppgående till \$33, hvilken framlämnades af P. Tidkvist, som förklarade det vara en tacksamhetsgård för de predikationsök, de erhållit af nämnda predikant.

Efter intagen gemensam middag börjades det egentliga programmet med tal, sång och bön, omväxlande, innehållsrikt och innesvärd. Hvar och en var villig att dra sitt strå till stacken. Sången leddes af Erik Engdahl, äldste sonen till Charles Engdahl, med tillhjälp af orgel och flöjt. Först vid kvällens inbrott skildes man åt, hvar och en med en känsla af tacksamhet.

Dagen fört hade kollekt upptäckt för den inre missionen, hvilken uppgick till \$2.00.

En annan fäst — en barnfäst — utlyst att hållas hos Louis Johnson den 30 dennes, och hoppas vi att denna blir lika intressant. Må Gud välsigna med sann glädje vårt folk, bädersmä och stora!

Lycka till en glad jul!

C. O. H.

Hvarjehanda.

JOHN: Jag passat på och kyss te henne, då hon blunda.

Tom: Nå, hvad gjorde hon då? John: Hon blunda hela kvällen.

HON: Om jag bara kunde hitta på en bra julpresent till mamma. Hon: — Hvad säger ni om en måg, hva?

KAPTEN: då a så trängt i vårat tält, vi a tretton man där, taltet breve a de bara tolf. För jag flytta in där?

— Ja, det får du!

HAR du hört hur svåra di va mot Petterkvist i Chicago?

Ne-ey.

Jo, dom neka honom att komma in i en spåvagn.

Hvafö' de' då?

Jo, han va full.

Petterkvist?

Ne ey, spåvagnen.

ALTERNATIV. Du kommer att ångra dig en dag, om du inte gifter dig nu, när dn har så bra tillfälle.

— Det kan hända, men jag vill hellre vara ogift och ångra det än att vara gift och ångra det.

STOR FÅNGST. En förhårdad skämfare tog sig en dag för att till tolf af sina bekanta bland af-färsmännen afsända följande telegram:

"Allt upptäckt. Emigrera genast".

Följande dag voro alla på väg till Amerika.

För 25c i Silver

(Her i eller 2 cts. (Svartsk.) samt sam- på 10 händelser, stad a genom till i var och en en 1-1 årgång af den bekanta tillingen)

SVENSK FAMILJ-JOURNAL

12 sidor, (omkring 10 ord) a bokskrift), 1000 Ållande öfver 2 0 veckor, berättelser, noveller och illustrationer, 1893-1901 - månad, samt tidningen fri i 16 månader.

Stor tållständig katalog gratis.

Svensk Familj-Journal

216-218 Ave. S., Minneapolis, Minn.

FREE

A WATCH AND CHAIN ARE THE MOST VALUABLE GIFTS THAT CAN BE GIVEN TO ANYONE. We have a large stock of these gifts and will send you a free catalog of our goods. Write to us at once for your free catalog. We will send you a free catalog of our goods. Write to us at once for your free catalog. We will send you a free catalog of our goods. Write to us at once for your free catalog.

216-218 Avenue S., Minneapolis, Minn.

Innehåller 664 SIDOR i PRAKTBAND med 107 TECKNINGAR.

ONKEL TOMS STUGA

— Erhålles FRITT med Hemlandet — Endast \$2.25 per år.

Den bäst passande Jul- och Nyårsgrän till släktingar och vännar här och i Sverige. Skrif efter vårt rikt illustrerade cirkulär. Adressen: HEMLANDET, 36 N. Clark Str., Chicago, Ill.

CANADAS Nord-Vest Homestead-Lagen.

Alla sectioner med jämna nummer af Kronlandmen i Manitoba och Nordvest Territorierna, undantagandes 8 och 96, hvilka ej äro upptagna för homestead all- eller för andra ändamål, kunna upptagas som homestead af hvilken person som helst, som är ensam hufvud för en familj, samt hvarje manperson, som fyllt 18 år, till storleken af en kvartsektion å 160 acres, mer eller mindre.

ANMÄLAN FÖR TILLTRÄDE.

Anmälan göres personligen på Landkontoret i det distrikt, där landet är beläget, eller om homestead-tagaren är önskar, på begäran hos "The Minister of the Interior, Ottawa", "Commissioner of Immigration, Winnipeg", eller till det respektiva lokala Landkontoret, erhållas rättighet att låta ett ombud uttaga tillträdesbeviset för honom. En afgift af \$10.00 erlagges för vanligt tillträde, men har landet fört varit upptaget, erlagges ytterligare en afgift på \$5.00 eller \$10.00 för att betacka inspektionen o. andra omkostnader.

HOMESTEAD-SKYLDIGHETER.

Under den nuvarande homestead-lagen skola skyldigheterna fullbordas på följande sätt, nämligen:—

1) Genom att minst sex månader bygga och bo på landet hvarje år under en termin af minst tre år.

2) Om fadren (eller modern, om mannen är död) till en person, som är berättigad att upptaga homestead, bor på en farm i grannskapet af det homestead som af sådan person upptagas, uppfylls bostadskyldigheten under tiden före Patentens erhållande af sådan person genom att vara bosatt hos sin fader eller moder.

3) Om en nybyggare har erhållit Patent på sitt första homestead, eller certifikat för utfärdat af sådant Patent utstärkat af i den ordning som föreskrives i Dominion Lands Act, samt erhållit tillstånd för ett andra homestead, uppfylls bostadskyldigheten under tiden före Patentens erhållande genom att vara bosatt på sitt första homestead.

4) Om nybyggaren har sin permanenta bostad på farm, som äges af honom i grannskapet af hans homestead, uppfylls bostadskyldigheten genom att vara bosatt uppå nämnda farm.

BEGÄRAN OM PATENT

skall inlämnas vid slutet af de tre åren till den lokala land agenten, underagenten eller Homestead inspektören. Innan denna begäran insändes, måste settlaren gifva sex månaders skriftlig notis till den Commissioner of Dominion Lands, Ottawa, att han ämnar uttaga patent. När för settlaren bekvämlighet, Homestead inspektören anlitas, erlagges en extra afgift af \$3.00.

UNDERRÄTTELSE.

Nyanlända invandrare erhålla på Immigrantkontoret i Winnipeg eller Dominion Landkontoren i Manitoba och Nordvest-Territorierna underrättelser om det land, som är öppet för tillträde, och från tjänstemännen kostnadsfria råd och upplysningar samt hjälp för att tillförsäkra sig ett passande stycke land; samt klara underrättelser med afseende på land, skogs-, kol- och minerallagares såväl som Kronlandmen i järnvägsdistriktet i British Columbia, erhållas på begäran hos the Secretary of the Department of the Interior, Ottawa; the Commissioner of Immigration, Winnipeg, Man.; eller till någon Dominion Lands Agent i Manitoba.

James A. Smart,
Vice Inrikesminister.

N.B. — Utom dessa Frihemman, till hvilka ofvansände förordning hänföres finnas tusentals acres af bördigt land tillgängliga för arrende eller köp från järnvägsbolagen eller andra firmor.

Allan, Dominion & Beaver Linerna.

FRIBILJETTER från alla delar af de Skandinaviska landen och Finland säljas billigast af

W. P. F. CUMMINGS,
General Steamship Agent,
Care of C. P. R. Office, WINNIPEG, MAN.

GODT LAND. hvarest Jordbruk lonar sig!

CANADA PÄCIFIC JÄRNVAGEN

har utmärkt land till salu i de bästa trakter af Canadas Nordvest. För att förenkla betalningssystemet har bolaget antagit följande: Summan af beskillningen och räntan delas i 10 delar enligt nedanstående tabell; den första inbetalningen göres vid köpet och den andra, ifall köparen genast bearbetar sitt land, två år efter köpet, den tredje tre år o. s. v. En person som ej odlar minst 16 acre det första året, är skyldig betala extra ränta det första året. Följande tabell visar de olika betalningarna å 160 acre pr år allt efter landets pris:—

första inbetalningen å			
160 acres a	\$3.00 pr acre	\$71.90	och nio årliga inbetalningar af \$60
do "	3.50 do	83.90	do do 70
do "	4.00 do	95.85	do do 80
do "	4.50 do	107.80	do do 90
do "	5.00 do	119.75	do do 100
do "	5.50 do	131.70	do do 110
do "	6.00 do	143.65	do do 120

Om landet betalas till fullo på en gång gifves 10% rabatt af den summa, som öfverstiger första vanliga inbetalningen 6% ränta räknas förfall en betalningar.

OBS! Om ni ej är i tillfälle att köpa land så skrif efter våra pamfletter och böcker som visa eder huru man försäkras sig om ett HOMESTA af 160 acres (129 tunnland).

F. T. GRIFFIN.
C. P. R. Land Commissioner.

Skandinaviska bref besvaras på samma språk.

WESTRA CANADA.

Regeringens skörderapport för provinsen Manitoba utfärdad den 12 December 1899 innehåller följande intressanta statistik för året:

Area under sådd	Medelkör för ac.	Summa bushels.
Hvete	1,629,995	17.13
Häfrö	575,136	38.80
Korn	182,912	29.4
Hela sädproduktionen		55,619,764
Potatis	19,151	168.5
		3,226,395

KREATURSFVELN.

Af slaktdjur exporterades under året..... 12,000 st.
Boskapsuppfödare afsände under året..... 35,000 st.
Totala värdet af mejeriprodukter för året..... \$470,559.09

10,500 farmarbetare anlände från östern för att arbeta på skörderfälten, och behovet af arbetskraft blef knappast ändå fylldt.

Beräknade omkostnader på farmhus under året..... \$1,000,000

Land kan köpas i nästan alla delar af provinser på lätta betalningsvillkor. Priserna vexla från \$2.00 och uppåt.

FRIA HOMESTEAD.

Äro ännu tillgängliga i många delar af provinsen, såväl som i de närgränsande distrikten i Assinibola, Alberta och Saskatchewan.

Exkursionsstariffer för nybyggare till Vestra Canada erhållas alla platser i Förenta Staterna tillsammans med alla upplysningar om huru att tillförsäkra sig en FRI FARM i det stora hvete-odlingsdistriktet om anhållan därom insändes till Superintendent of Immigration, Ottawa Canada.

Skrif till hvilken som helst af Regeringens Agenter i Förenta Staterna eller

F. PEDLEY,
Superintendent of Immigration.
Ottawa, Canada

WINNIPEG.

Tyufear bröto sig in i Waterous Engine Works och rövade kontoret på de kontanter som funnos.

Mr. A. Hallonqvist realiserar svenska skinntröjor till billigt pris. Sill och anjovis i parti.

Synaktionen i lutherska kyrkan var mycket lyckad, ty i trots af den bistra kylan hade en talrik skara infunnit sig, och församlingen gick raskt undan. Roadmaster Parser lyckades realisera lagret för omkr. 130 dollars.

Liket af en okänd mansperson fanns i torsdags i Canadian Northern bangården med 102 dollars i fickan. Han igenkändes vara en fransman, boende å Lombard street. Döds orsaken såges vara hjärtslag.

En halfgalning, som påstod svara svensk, uppskrämde härom natten en enslig nattvandrare, genom att rusa gatan framåt och ropa: "mör dare, hjälp", samt nära nog springa omkull en poliskorstepel, som skulle fastaga honom.

Stort ersättningsmål. Rev. Da vidson har stämt Selkirk Elec. Co. om utfående af \$25,000 i ersättning för hans son, som var anställd vid nämnda elektricitetsverk och genom en olyckshändelse omkom i Somras under sitt arbete. Kiranden påstå att skyddsanordningarna ej vore i överensstämmelse med lagens föreskrifter.

I lutherska kyrkan kommer nästa söndag en högligt akt att äga rum. I det årets nattvardsnämnd, tretton till antalet, då skall konfirmeras. Konfirmerationen börjas med förhör på f. m. klockan 10 samt avslutas med nattvardsgång på kvällen. Intagning af nya medlemmar sker samtidigt.

Under juldagen äro julotta kl. 6 på juldagsmorgonen och söndagskollans julfiest äger rum på kvällen kl. half åtta, till hvilken ett inträde af 10 cents erliggeres.

Landsmännen inbjudas hjärtligt att taga del i dessa högtidligheter.

Under juldagen hålles i skandinaviska missionskyrkan ottesång kl. 6 på juldagsmorgonen. Användag jul kl. 7.30 på aftonen hålles söndags skollfest.

Nyårsaftonen har ungdomsföreningen anordnat samkväm och ny årsvaka. Samkvämet börjar kl. 8.30 med servering af kaffe och cake samt fortsätter därefter med ett kort program. Inträde 25 cents för äldre och 10 cents för barn. Den skandinaviska allmänheten inbjudes vänligast till dessa möten.

Studerade A. Noren från Augusta College skall under julen be söka församlingarna i Alberta och predikar på följande platser och tider: I Calgary söndagen d. 22 december kl. 10.30 f. m. I Wetaskiwin juldagen 10.30 ute å Mr. A. Eriksons farm, och kl. 8 på kvällen inne i staden. Torsdagen den 26 dec. kl. 2 e. m. i svenska settlementet vid Crooked Lake. Lördagen den 28 kl. 2 e. m. i skolhuset vid Battle Lake invid Mr. Källman, och söndagen d. 29 kl. 10.30 f. m. i Battle Lake. Nyårsdagen d. 1 jan. 1902 kl. 10.30 f. m. i Wetaskiwin. Fredagen d. 3 januari kl. 2 e. m. i Lacombe. Söndagen d. 5 jan. kl. 10.30 f. m. i Red Deer. Vid första besöket å hvarje plats gifves vidare bestämmelser för följande besök.

Lutad fisk Från och med i dag finnes färdigt fisk till salu. Skynda eder att beställa i tid, ty den går fort åt. Ingen tid att förlora. Skrif genast till. GUSTAFSON & CO.

Billiga orglar. Förutom det stora Pianolagret har Masos & Rusch, Forum Bld, Main st, alltid begagnade orglar från \$35 till \$70, betalbara med \$5 i månaden. Dessa orglar äro i godt skick, de repareras och efterseas af skickliga orgelbyggare.



SEALED TENDERS addressed to the undersigned and endorsed "Tender for Court House &c., Caraduff, N. W. T." will be received at this office until Saturday, 4th January, 1902, for the construction of a building for Court House, &c., Caraduff, N. W. T.

Persons tendering are notified that tenders will not be considered unless made on the form supplied, and signed with their actual signatures.

Each tender must be accompanied by an accepted cheque on a chartered bank, made payable to the order of the Honorable the Minister of Public Works, equal to ten per cent [10 p. c.] of the amount of the tender, which will be forfeited if the party declines to enter into a contract when called upon to do so, or if he fails to complete the work contracted for. If the tender be not accepted the cheque will be returned.

The Department does not bind itself to accept the lowest or any tender.

By order, FRED GELINAS, Secretary.

Skand. Kyrkor i Winnipeg.

S. V. EV. LUTHER SIONS KYRKAN, af Logan och Fountainst. Söndagar, Högskolan kl. 11 f. m. Söndagskollan 7.30 och Aftonsång 7.30. Ungdomsmöte 2dra och 4de torsdagen i månaden.

FÖRSTA SKANDINAV. MISSIONSKYRKAN, hörn. af Logan och Eller. st. Söndagsguds tjänster kl. 11 f. m. Söndagskollan 7.30 e. m. Aftonsångskollan 7.30. Barnmöte söndagar kl. 9 e. m. Ungdomsmöte tredje fredags kvällen i månaden.

N. HEINER pastor. Bostad: 389 Alexander st.

GODTKÖP! Ett präktigt stycke land omfattande 5 tomter, ett godt hus, 7 rum, trädgård, allt inhägnadt, försäljes af John Wolf, Plessis Street, Louise Bridge.

Skand. Advokat THOMAS H. JOHNSON, Barrister, Solicitor etc. kontor: Room 207, McIntyre Bld. MAIN STR. P. O. Box 423. Tel. 775

Dr E. W. Montgomery, Läkare & Kirurg. Office: 430 Main St. Winnipeg. Telefon: Kontor 830, Bostad 94

En pryddig Julgåfva SÄNDES FRITT Dagbok och Annotationsbok. Svensk Familj-Journal

Snickerifabriken Manitoba Manufacturing Co. 37-39 RORIE ST. - WPG. rekommenderar sig till utförande af alla slags Snickeri-Arbeten.

Dorran, Sash, Poster, Svarfning M. M., till billigaste priser.

JOHN MATTSON, MANAGER. Första klass arbete garanteras. Alla beställningar. Äfven i ån landsorten, uti öfriga skyddsområden. Begär våra priser.

SE HIT Vi måste hafva kontanter för att möta våra växlar, så kom genast. Realisationspriser i miljö o. gossars Kostymer, Hattar, Pelsar, &c.

D. W. FLEURY & Co. 564 MAIN ST. Butik midt emot Brunswick

Nykterhetshotellet "SVEA" Midt emot C. P. R. station.

Ar det billigaste och lugnaste stället du kan stanna på under din vistelse i Winnipeg. Obs! 75 cent pr dag eller \$3.50 pr vecka.

H. A. Meyer.

SKANDINAVISK Sadelmakare.

Alla Skandinaver ombesörjas härmed vänligt att hänvända sig till mig vid be- höf af allt som hörer till sadelmakeri. Välgjordt arbete och moderata priser.

T. H. ODDSON, Austin Str. (Nya h'torget).

LAND.

till Salu i Tyndall och Beaufejour distrikten, där det allredan finnes större settlement af svenskar och norskar. Priser från \$3.00 till \$5.00 per acre på latta betalnings villkor. Skrif efter lista.

CROTTY & CROSS. Main Str. midtemot City Hall. FASTIGHETSMÄKLARE.

Archibald, Machray & Sharpe Advokatsfirma. Utöfva alla slags Juridiska och Administrativa Uppdrag. 411 MAIN ST. - WINNIPEG P. O. Box 124. Referenser: K. Fleming

529 J. THOMSON & O. 'Phone Begravnings Main St. Entreprenör. 351

Landsman, Sea hit! Julen kommer och till den förfrån LUTFISK.

Under tecknad har just mottagit en öfrige laddning af den samma, äfven om silt i kaggar och tunnor, med flera andra svenska varor. Förlöfn att rekvirera i god tid från N. P. NELSON, 412 Jarvis Str., Orders från landsorten expedieras skyndsamt.

Nils Schmidt, Wetaskiwin, er få bästa land-männens uppmärksamhet på sitt nederlag af Cigaretter, Öl, Viner & Spirituosa. Beställningar pr post expedieras genast. Skrif efter priser.

En pryddig Julgåfva SÄNDES FRITT Dagbok och Annotationsbok. Svensk Familj-Journal

J. E. Gordons Apotek, 706 MAIN STREET. Förutom engelska recept expieras äfven sådana utstälde af läkare Skandinavien. Våra läkemedel äro de bästa som kunna köpas för penningar.

THOS J. PORTE, MAIN ST. MCINTYRE BL. Skylt: "den röda örnen." Små omkostnader-liten förtjänst. Order pr post ombesörjas noga. Era sin reparationsverkstad. Juvelerare. Winnipeg.

F. A. DRUMMOND 339 MAIN ST. WINNIPEG. Agent för Northern Assurance Co London, England. Grundadt 1836 Kapital 36,000,000. Stads- och Farmaffärer ombesörjas.

ALLOWAY & CHAMPION, Bankir & Mäklarefirma. Penningar sändas till alla delar af Europa. Växlar säljas betalkbara med Kronor i Sverige, Norge, Danmark & Finland. Högsta priser för skandinaviska edlar och guldmynt. Vi hafva ettant en goda Farmar till salu i närheten af Winnipeg för billigt pris. Om ni önska god billigt farm, begär vår prislista.

B. E. CHAFFEY, ADVOKAT. Panningar utlånas. Egendom förvaltas och Dödsbon administreras. 482 Main Street, (öfver Richard & Co.)

The Exelsior Life Insurance Co För våra populära och resotabla Lifförsäkringspolicer hänvänd eder till under tecknad för villkor etc. Pengar utlånas på Farm- och Stadsegendom mot låg ränta, där till försäkringspolicer finnes.

A. HALLONQVIST, Special agent, 293 Ellen St WM HARVEY, For. Manager, Kontor, Nat. Trust Bld., Main & Notre Dame St E

J. H. ASHDOWN. JULEN! GUSTAFSON & CO., rekommenderar sitt Nyinkomna o. Valsorterade Lager af speciellt Skandinaviska Varor för stugande högtid, såsom: I:a LUTFISK, I:a SILL, I:a Medwurst, I:a ANJOVIES, I:a HALLONSAFT. samt dessutom allt, som tillhör en val-orterd Grocery. Affär. Gör ett besök eller skrif till Gustafson & Co. 325 LOGAN AVE., WINNIPEG.

Herr-Ekipering. Skjortor, Kragar, Halsdukar och näsdukar af Silke, samt förförigt allt som tillhör en första klassen Ekiperingsaffär. Våra varor äro redbara. Våra priser likaså. White & Manahan. 500 Main St. - 137 Albert St. WINNIPEG. MAIN ST., Rat Portage

Canada Pacific Railway EXKURSION ÖSTERUT C. P. R. Lagsta rundtripp turer till Ontario & Maritim provinserna. gällande för tre månader med stop-over privilegier. Biljetterna äro I:a klass, och I:a kl. Sofvagnar få användas mot billig extra afgift. För närmare upplysningar tillskrif närmaste C. P. R. station eller C. E. MCPHERSON, Gen. Pass. Agt, Winnipeg.

ALEX. C. MCRAE, Vagnar & Kördon. för af King & James st., Winnipeg

DR S. W. PROWSE, ALLMÄN LÄKAREPRAKTIK. (Utexaminerad i Edinburgh, Skottland) behandlar sjukdomar i Halsen, ögat, Örat & Näsan. kontor: 130 Donald Street Mottagnings tid: 9.30-12.30 f. m., 3-6 e. m. Söndagar 2-4 e. m. Telefon 541. 1166

Calgary-Edmonton och Qu'appelle-Long Lake JERNVÄGS BOLAG Till Salu Utmärkt ÅKERBRUKSLAND på Billiga och Lätta villkor FRIET REKONSTRUERINGSSTADEN kan ännu erbjudas inom kort afstånd från dessa jernvägars Stationer STADSTONTER vid alla stationer efter öfvannämnda Jernvägar. Alla närmare upplysningar erbjödas las bekvämt till: Isler, Hammond & Norton, Land Department. 51 MAIN ST. WINNIPEG